

## Folding Rifle Stock for ACC/ESS Chassis, XTN interface, Red

Toolless adjustment of the MDT Skeleton Rifle Stock elevates the comfort and performance of the shooter. Horizontal, vertical and cant adjustment to the cheek riser and buttpad ensures a perfect fit for your shooting position.

Folding has a shorter body to maintain proper LOP with integrated adapter, and an extra QD mount. Thumbwheels sold separately, as they might interfere folding the buttstock (Savage Short Actions). Fits ACC and ESS chassis (XTN interface).

NO IMAGE  
AVAILABLE

### Attributes

- Name: MDT Folding Rifle Stock for ACC/ESS Chassis, XTN interface, Red
- Manufacturer: MDT
- Product no.: EU2007763
- Mfr. No.: 103452-RED
- Color: Red
- Material: Aluminum
- Style: Folding
- Delivery weight: 0.9kg
- UPC: 682131927793

# Table of Contents

- [Startpage](#)
- [Deutsch: MDT Folding Rifle Stock für ACC/ESS Chassis, XTNSchnittstelle Sicherheitshinweise](#)
- [English: MDT Folding Rifle Stock for ACC/ESS Chassis, XTN Interface Safety Instruction Guide](#)
- [Español: Guía de Instrucciones de Seguridad del Producto](#)
- [Français: Guide de Sécurité pour la Crosse Pliante MDT pour Châssis ACC/ESS, Interface XTN](#)
- [Italiano: Guida alle Istruzioni di Sicurezza per il MDT Folding Rifle Stock per ACC/ESS Chassis, Interfaccia XTN](#)
- [Norsk: MDT Folding Rifle Stock for ACC/ESS Chassis, XTN Interface Sikkerhetsinstruksjonsguide](#)
- [Polski: Instrukcja Bezpieczeństwa dla MDT Folding Rifle Stock](#)
- [Suomi: MDT Folding Rifle Stock for ACC/ESS Chassis, XTN interface Turvallisuusohjeet](#)
- [Svenska: Säkerhetsinstruktioner för MDT Folding Rifle Stock för ACC/ESS Chassi, XTN interface](#)
- [Český: Návod k bezpečnému použití MDT Sklopné pažby pro ACC/ESS Chassis, XTN interface](#)

# MDT Folding Rifle Stock für ACC/ESS Chassis, XTNSchnittstelle Sicherheitshinweise

## Einführung

Willkommen zum Sicherheitshinweis für den MDT Folding Rifle Stock für ACC/ESS Chassis, XTNSchnittstelle. Diese Anleitung bietet wichtige Informationen, um die sichere Verwendung des Produkts zu gewährleisten und potenzielle Gefahren zu vermeiden.

## Allgemeine Sicherheitsrichtlinien

- Achte darauf, dass das Produkt für den vorgesehenen Gebrauch geeignet ist.
- Verwende das Produkt nur in Übereinstimmung mit den Anweisungen in dieser Anleitung.
- Halte das Produkt außerhalb der Reichweite von Kindern und schutzbedürftigen Personen.
- Überprüfe das Produkt regelmäßig auf Anzeichen von Abnutzung oder Beschädigung.
- Melde unsichere Produkte und Unfälle an die zuständigen Behörden.

## Spezifische Sicherheitsvorkehrungen für die Nutzung

- Stelle sicher, dass der Schaft korrekt montiert ist, bevor du das Produkt verwendest.
- Vermeide es, das Produkt unter extremen Bedingungen zu verwenden, die seine Funktionalität beeinträchtigen könnten.
- Achte darauf, dass keine Gegenstände in die beweglichen Teile des Schaftes geraten.
- Verwende die Daumenräder nicht, wenn sie das Falten des Schaftes beeinträchtigen.
- Halte den Schaft sauber und frei von Schmutz, um eine ordnungsgemäße Funktion zu gewährleisten.

## Anweisungen zur Installation und Nutzung

### 1. Installation des Schaftes:

- Stelle sicher, dass alle Teile vorhanden sind.
- Montiere den Schaft gemäß den beiliegenden Anweisungen.
- Überprüfe die Stabilität und Sicherheit der Montage.

### 2. Einstellung des Schaftes:

- Verwende die Daumenräder, um die Wangenauflage und das Schaftpolster nach deinen Bedürfnissen einzustellen.
- Stelle sicher, dass alle Einstellungen fest angezogen sind, bevor du das Produkt verwendest.

### 3. Falten des Schaftes:

- Um den Schaft zu falten, drücke die Freigabetaste und klappe den Schaft vorsichtig nach innen.
- Achte darauf, dass keine Gegenstände im Weg sind, wenn du den Schaft faltest.

## Entsorgungsanweisungen

- Entsorge das Produkt gemäß den örtlichen Vorschriften für die Entsorgung von Aluminium und anderen Materialien.
- Achte darauf, dass alle Teile sicher entsorgt werden, um Umweltschäden zu vermeiden.

## **Kontaktinformationen für weitere Unterstützung**

Für weitere Informationen oder bei Fragen zur Sicherheit des Produkts wende dich bitte an den Hersteller oder den zuständigen Händler.

Bitte beachte, dass diese Sicherheitshinweise regelmäßig aktualisiert werden, um den neuesten Standards und Vorschriften zu entsprechen. Halte dich über Rückrufinformationen und Sicherheitsupdates auf dem Laufenden, insbesondere über die EU Safety GatePlattform.

# MDT Folding Rifle Stock for ACC/ESS Chassis, XTN Interface Safety Instruction Guide

## Introduction

Thank you for choosing the MDT Folding Rifle Stock for ACC/ESS Chassis with XTN interface. This guide is designed to provide you with essential safety instructions and guidelines to ensure the safe and effective use of your product. Please read this document carefully before using the rifle stock.

## General Safety Guidelines

- Ensure that the product is used only for its intended purpose.
- Keep the rifle stock out of reach of children and vulnerable individuals.
- Regularly inspect the rifle stock for signs of wear or damage before each use.
- Follow all local laws and regulations regarding firearm accessories.
- Report any unsafe products or incidents to the appropriate authorities.
- Stay informed about product recalls and safety updates through the EU Safety Gate platform.

## Specific Safety Precautions for Use

- Do not attempt to modify the rifle stock in any way that is not approved by the manufacturer.
- Ensure that all adjustments to the cheek riser and buttpad are secure before use.
- Be cautious when folding or unfolding the stock to avoid pinching fingers or other body parts.
- Use thumbwheels carefully, as they may interfere with the folding mechanism (specifically for Savage Short Actions).
- Always ensure the rifle is unloaded when attaching or detaching the stock.

## Instructions for Installation and Usage

### Installation

1. **Check Compatibility:** Ensure that the MDT Folding Rifle Stock is compatible with your ACC or ESS chassis (XTN interface).
2. **Attach the Stock:**
  - Align the stock with the chassis interface.
  - Securely fasten the stock using the provided hardware.
  - Ensure all connections are tight and secure before proceeding.

### Usage

1. **Adjusting the Cheek Riser and Buttpad:**
  - To adjust the cheek riser, loosen the adjustment screws and position it to your desired height.
  - Tighten the screws securely once the desired position is achieved.
  - For the buttpad, follow the same procedure to ensure a comfortable fit.
2. **Folding and Unfolding the Stock:**
  - To fold the stock, press the release button and gently fold it towards the rifle body.
  - To unfold, pull the stock away from the rifle body until it clicks into place.
  - Always check that the stock is locked in the open position before use.

## Disposal Instructions

- Dispose of the MDT Folding Rifle Stock in accordance with local regulations for waste disposal.
- If the product is damaged beyond repair, consider recycling materials where possible.

- Do not dispose of the stock in regular household waste if it contains any hazardous materials.

## **Contact Information for Further Support**

For any questions or concerns regarding the MDT Folding Rifle Stock, please refer to the manufacturer's website or customer service for assistance. Ensure you have your product details ready for a quicker response.

By following these safety instructions, you can help ensure a safe and enjoyable experience with your MDT Folding Rifle Stock. Thank you for your attention to safety.

# Guía de Instrucciones de Seguridad del Producto

## Introducción

Gracias por elegir la culata plegable MDT para chasis ACC/ESS, interfaz XTN. Este manual proporciona información esencial sobre el uso seguro del producto, así como instrucciones de instalación y eliminación. Por favor, léelo detenidamente para garantizar un uso seguro y efectivo.

## Directrices Generales de Seguridad

- Asegúrate de que el producto esté instalado correctamente antes de usarlo.
- Mantén el producto fuera del alcance de los niños y de cualquier persona que no esté capacitada para usarlo.
- Inspecciona regularmente el producto en busca de signos de desgaste o daño.
- No utilices el producto si detectas algún daño o mal funcionamiento.
- Sigue todas las instrucciones de uso y mantenimiento proporcionadas en este manual.
- En caso de duda sobre la seguridad del producto, contacta a un profesional.

## Precauciones de Seguridad Específicas para el Uso

- **Ajustes de la Culata:** Asegúrate de que todos los ajustes (horizontal, vertical, inclinación) estén bien fijados antes de usar la culata.
- **Uso de Ruedas de Pulgar:** Si decides utilizar ruedas de pulgar, ten en cuenta que pueden interferir con el plegado de la culata. Revisa la compatibilidad antes de la instalación.
- **Plegado de la Culata:** La culata está diseñada para plegarse. Asegúrate de que no haya obstrucciones en el área de plegado para evitar daños al producto o lesiones.
- **Adaptador Integrado:** Utiliza el adaptador integrado únicamente para su propósito previsto y asegúrate de que esté correctamente instalado.
- **Soporte QD:** Asegúrate de que el soporte QD esté bien fijado antes de usarlo para evitar accidentes.

## Instrucciones para la Instalación y Uso

### 1. Instalación de la Culata:

- Retira la culata original del chasis ACC o ESS.
- Alinea la culata MDT con el chasis.
- Asegúrate de que el adaptador integrado esté en su lugar.
- Fija la culata al chasis utilizando los tornillos proporcionados. Asegúrate de que estén bien ajustados.

### 2. Ajuste de la Culata:

- Ajusta la altura del alza de mejilla girando el mecanismo de ajuste.
- Ajusta la longitud del reposapiés según tu preferencia. Asegúrate de que esté bloqueado en su lugar.

### 3. Plegado de la Culata:

- Para plegar la culata, presiona el mecanismo de liberación y pliega la culata hacia un lado.
- Asegúrate de que esté completamente plegada antes de almacenar o transportar.

### 4. Mantenimiento:

- Limpia la culata regularmente con un paño seco para eliminar el polvo y los residuos.

- Inspecciona los mecanismos de ajuste y plegado para verificar que funcionen sin problemas.

## **Instrucciones de Eliminación**

- Cuando ya no necesites el producto, asegúrate de desecharlo de manera responsable.
- Consulta las normativas locales sobre la eliminación de productos de aluminio.
- Si el producto está dañado, considera llevarlo a un centro de reciclaje adecuado.

## **Información de Contacto para Soporte Adicional**

Si tienes preguntas sobre la seguridad del producto o necesitas asistencia adicional, consulta el sitio web del fabricante para obtener más información y soporte.

Recuerda que la seguridad es lo primero. Siempre usa el producto de manera responsable y sigue las instrucciones proporcionadas para garantizar tu bienestar y el de quienes te rodean.

# Guide de Sécurité pour la Crosse Pliable MDT pour Châssis ACC/ESS, Interface XTN

## Introduction

Merci d'avoir choisi la crosse pliable MDT pour châssis ACC/ESS avec interface XTN. Ce guide est conçu pour te fournir des instructions et des directives de sécurité essentielles afin d'assurer l'utilisation sécurisée et efficace de ton produit. Veuillez lire ce document attentivement avant d'utiliser la crosse de fusil.

## Directives Générales de Sécurité

- Assure-toi que le produit est utilisé uniquement à des fins prévues.
- Garde la crosse de fusil hors de portée des enfants et des personnes vulnérables.
- Inspecte régulièrement la crosse de fusil pour détecter des signes d'usure ou de dommages avant chaque utilisation.
- Suis toutes les lois et réglementations locales concernant les accessoires pour armes à feu.
- Signale tout produit dangereux ou incident aux autorités compétentes.
- Reste informé des rappels de produits et des mises à jour de sécurité via la plateforme Safety Gate de l'UE.

## Précautions de Sécurité Spécifiques à l'Utilisation

- Ne tente pas de modifier la crosse de fusil de quelque manière que ce soit qui ne soit pas approuvée par le fabricant.
- Assure-toi que tous les réglages du repose-joue et du pad de crosse sont sécurisés avant utilisation.
- Fais attention lorsque tu plies ou déplies la crosse pour éviter de te pincer les doigts ou d'autres parties du corps.
- Utilise les roues à pousse avec précaution, car elles peuvent interférer avec le mécanisme de pliage (spécifiquement pour les actions courtes Savage).
- Assure-toi toujours que le fusil est déchargé lors de la fixation ou du détachement de la crosse.

## Instructions pour l'Installation et l'Utilisation

### Installation

1. **Vérifie la Compatibilité** : Assure-toi que la crosse pliable MDT est compatible avec ton châssis ACC ou ESS (interface XTN).
2. **Fixe la Crosse** :
  - Aligne la crosse avec l'interface du châssis.
  - Fixe solidement la crosse à l'aide du matériel fourni.
  - Assure-toi que toutes les connexions sont serrées et sécurisées avant de continuer.

### Utilisation

1. **Ajustement du Repose-joue et du Pad de Crosse** :
  - Pour ajuster le repose-joue, desserre les vis de réglage et positionne-le à la hauteur souhaitée.
  - Serre les vis de manière sécurisée une fois la position désirée atteinte.
  - Pour le pad de crosse, suis la même procédure pour assurer un ajustement confortable.
2. **Pliage et Dépliage de la Crosse** :
  - Pour plier la crosse, appuie sur le bouton de libération et plie-la doucement vers le corps du fusil.

- Pour déplier, tire la crosse loin du corps du fusil jusqu'à ce qu'elle s'enclenche en place.
- Vérifie toujours que la crosse est verrouillée en position ouverte avant utilisation.

## **Instructions de Mise au Rebut**

- Dispose de la crosse pliable MDT conformément aux réglementations locales en matière d'élimination des déchets.
- Si le produit est endommagé au-delà de toute réparation, envisage de recycler les matériaux si possible.
- Ne jette pas la crosse dans les déchets ménagers ordinaires si elle contient des matériaux dangereux.

## **Informations de Contact pour un Soutien Supplémentaire**

Pour toute question ou préoccupation concernant la crosse pliable MDT, consulte le site Web du fabricant ou le service client pour obtenir de l'aide. Assure-toi d'avoir les détails de ton produit à portée de main pour une réponse plus rapide.

En suivant ces instructions de sécurité, tu peux contribuer à garantir une expérience sûre et agréable avec ta crosse pliable MDT. Merci de prêter attention à la sécurité.

# Guida alle Istruzioni di Sicurezza per il MDT Folding Rifle Stock per ACC/ESS Chassis, Interfaccia XTN

## Introduzione

Grazie per aver scelto il MDT Folding Rifle Stock per ACC/ESS Chassis con interfaccia XTN. Questa guida è progettata per fornirti istruzioni e linee guida essenziali per garantire un uso sicuro ed efficace del tuo prodotto. Ti preghiamo di leggere attentamente questo documento prima di utilizzare il calciolo.

## Linee Guida Generali di Sicurezza

- Assicurati che il prodotto venga utilizzato solo per il suo scopo previsto.
- Tieni il calciolo fuori dalla portata di bambini e individui vulnerabili.
- Ispeziona regolarmente il calciolo per segni di usura o danni prima di ogni utilizzo.
- Segui tutte le leggi e i regolamenti locali riguardanti gli accessori per armi da fuoco.
- Riporta eventuali prodotti non sicuri o incidenti alle autorità competenti.
- Rimani informato sulle revoche di prodotto e sugli aggiornamenti di sicurezza tramite la piattaforma EU Safety Gate.

## Precauzioni di Sicurezza Specifiche per l'Uso

- Non tentare di modificare il calciolo in alcun modo che non sia approvato dal produttore.
- Assicurati che tutte le regolazioni al poggiauguancia e al calciolo siano sicure prima dell'uso.
- Fai attenzione quando pieghi o svolgi il calciolo per evitare di pizzicare le dita o altre parti del corpo.
- Utilizza le ruote a pollice con cautela, poiché potrebbero interferire con il meccanismo di piegatura (specificamente per le azioni corte Savage).
- Assicurati sempre che l'arma sia scarica quando attacchi o stacchi il calciolo.

## Istruzioni per l'Installazione e l'Uso

### Installazione

1. **Controlla la Compatibilità:** Assicurati che il MDT Folding Rifle Stock sia compatibile con il tuo chassis ACC o ESS (interfaccia XTN).
2. **Attacca il Calciolo:**
  - Allinea il calciolo con l'interfaccia del chassis.
  - Fissa saldamente il calciolo utilizzando l'hardware fornito.
  - Assicurati che tutte le connessioni siano strette e sicure prima di procedere.

### Uso

1. **Regolazione del Poggiauguancia e del Calciolo:**
  - Per regolare il poggiauguancia, allenta le viti di regolazione e posizionalo all'altezza desiderata.
  - Serrare le viti in modo sicuro una volta raggiunta la posizione desiderata.
  - Per il calciolo, segui la stessa procedura per garantire una vestibilità confortevole.
2. **Piegare e Svolgere il Calciolo:**
  - Per piegare il calciolo, premi il pulsante di rilascio e piegalo delicatamente verso il corpo del fucile.
  - Per svolgere, tira il calciolo lontano dal corpo del fucile fino a quando non scatta in posizione.

- Controlla sempre che il calciolo sia bloccato in posizione aperta prima dell'uso.

## **Istruzioni per lo Smaltimento**

- Smaltisci il MDT Folding Rifle Stock in conformità con le normative locali per lo smaltimento dei rifiuti.
- Se il prodotto è danneggiato oltre la riparazione, considera di riciclare i materiali dove possibile.
- Non smaltire il calciolo nei rifiuti domestici regolari se contiene materiali pericolosi.

## **Informazioni di Contatto per Ulteriore Supporto**

Per eventuali domande o preoccupazioni riguardanti il MDT Folding Rifle Stock, ti invitiamo a consultare il sito web del produttore o il servizio clienti per assistenza. Assicurati di avere i dettagli del tuo prodotto pronti per una risposta più rapida.

Seguendo queste istruzioni di sicurezza, puoi contribuire a garantire un'esperienza sicura e piacevole con il tuo MDT Folding Rifle Stock. Grazie per la tua attenzione alla sicurezza.

# MDT Folding Rifle Stock for ACC/ESS Chassis, XTN Interface Sikkerhetsinstruksjonsguide

## Introduksjon

Takk for at du valgte MDT Folding Rifle Stock for ACC/ESS Chassis med XTN interface. Denne guiden er utformet for å gi deg viktige sikkerhetsinstruksjoner og retningslinjer for å sikre trygg og effektiv bruk av produktet ditt. Vennligst les dette dokumentet nøye før du bruker riflestokken.

## Generelle sikkerhetsretningslinjer

- Sørg for at produktet kun brukes til sitt tiltenkte formål.
- Hold riflestokken utilgjengelig for barn og sårbare personer.
- Inspiser jevnlig riflestokken for tegn på slitasje eller skade før hver bruk.
- Følg alle lokale lover og forskrifter angående våpenutstyr.
- Rapport eventuelle usikre produkter eller hendelser til de aktuelle myndighetene.
- Hold deg informert om produkttilbakekall og sikkerhetsoppdateringer gjennom EU Safety Gateplattformen.

## Spesifikke sikkerhetsforholdsregler for bruk

- Forsøk ikke å modifisere riflestokken på noen måte som ikke er godkjent av produsenten.
- Sørg for at alle justeringer av kinnstøtte og bakplate er sikre før bruk.
- Vær forsiktig når du folder eller utfolder stokken for å unngå å klemme fingre eller andre kroppsdelar.
- Bruk tommelhjul med omhu, da de kan forstyrre foldemekanismen (spesielt for Savage Short Actions).
- Sørg alltid for at riflen er avfyrt når du fester eller fjerner stokken.

## Instruksjoner for installasjon og bruk

### Installasjon

1. **Sjekk kompatibilitet:** Sørg for at MDT Folding Rifle Stock er kompatibel med ditt ACC eller ESS chassis (XTN interface).
2. **Fest stokken:**
  - Juster stokken med chassisgrensesnittet.
  - Fest stokken sikkert ved hjelp av det medfølgende festematerialet.
  - Sørg for at alle forbindelser er stramme og sikre før du går videre.

### Bruk

1. **Juster kinnstøtte og bakplate:**
  - For å justere kinnstøtten, løsne justeringsskruene og plasser den i ønsket høyde.
  - Stram skruene sikkert når ønsket posisjon er oppnådd.
  - For bakplaten, følg samme prosedyre for å sikre en komfortabel passform.
2. **Folding og unfolding av stokken:**
  - For å folde stokken, trykk på utløserknappen og fold den forsiktig mot riflelegemet.
  - For å utfolde, trekk stokken bort fra riflelegemet til den klikker på plass.
  - Kontroller alltid at stokken er låst i åpen posisjon før bruk.

## Avfallsinstruksjoner

- Kasser MDT Folding Rifle Stock i samsvar med lokale forskrifter for avfallshåndtering.
- Hvis produktet er skadet utover reparasjon, vurder å resirkulere materialene der det er mulig.

- Kasser ikke stokken i vanlig husholdningsavfall hvis den inneholder farlige materialer.

## **Kontaktinformasjon for videre støtte**

For eventuelle spørsmål eller bekymringer angående MDT Folding Rifle Stock, vennligst se produsentens nettside eller kundeservice for assistanse. Sørg for at du har produktdetaljene klare for en raskere respons.

Ved å følge disse sikkerhetsinstruksjonene kan du bidra til å sikre en trygg og hyggelig opplevelse med din MDT Folding Rifle Stock. Takk for at du tar hensyn til sikkerhet.

# Instrukcja Bezpieczeństwa dla MDT Folding Rifle Stock

## Wprowadzenie

Dziękujemy za zakup kolby MDT Folding Rifle Stock do chassisy ACC/ESS. Niniejsza instrukcja bezpieczeństwa ma na celu zapewnienie bezpiecznego i efektywnego użytkowania produktu, zgodnie z przepisami EU General Product Safety Regulation (GPSR). Prosimy o dokładne zapoznanie się z poniższymi informacjami przed użyciem.

## Ogólne zasady bezpieczeństwa

- Upewnij się, że produkt jest używany zgodnie z jego przeznaczeniem.
- Regularnie sprawdzaj stan kolby i jej komponentów przed każdym użyciem.
- Nie używaj kolby, jeśli zauważysz jakiegokolwiek uszkodzenia lub wady.
- Przechowuj kolbę w suchym i bezpiecznym miejscu, z dala od dzieci.
- Zawsze przestrzegaj lokalnych przepisów dotyczących używania broni palnej.

## Szczególne środki ostrożności przy użytkowaniu

- Nie składaj kolby w sposób, który może prowadzić do uszkodzenia mechanizmu lub innych komponentów.
- Używaj kolby tylko z kompatybilnymi chassis, w tym ACC i ESS, z interfejsem XTN.
- Zwróć uwagę na regulację podnóżka policzkowego i poduszki kolby, aby dostosować je do swojej pozycji strzeleckiej.
- Nie używaj dodatkowych akcesoriów, które mogą utrudniać składanie kolby, takich jak pokrętła, które są sprzedawane osobno.

## Instrukcje dotyczące instalacji i użytkowania

### 1. Instalacja:

- Upewnij się, że wszystkie komponenty są w komplecie i w dobrym stanie.
- Zamontuj kolbę zgodnie z instrukcjami producenta, upewniając się, że jest prawidłowo przymocowana do chassis.
- Sprawdź, czy mechanizm składania działa płynnie przed pierwszym użyciem.

### 2. Użytkowanie:

- Przed użyciem zawsze sprawdź, czy kolba jest prawidłowo złożona i zabezpieczona.
- Dostosuj podnóżek policzkowy oraz poduszkę kolby do swoich potrzeb, aby zapewnić maksymalny komfort.
- Używaj kolby w bezpiecznym otoczeniu, unikając niebezpiecznych sytuacji.

## Instrukcje dotyczące utylizacji

- Zgodnie z lokalnymi przepisami dotyczącymi utylizacji odpadów, pozbądź się kolby oraz jej komponentów w sposób odpowiedzialny.
- Nie wrzucaj produktu do ogólnych odpadów, jeśli zawiera materiały, które mogą być niebezpieczne dla środowiska.
- Sprawdź lokalne przepisy dotyczące recyklingu metalu i innych materiałów, aby prawidłowo zutylizować kolbę.

## **Informacje kontaktowe w celu uzyskania dalszego wsparcia**

W przypadku pytań dotyczących bezpieczeństwa lub użytkowania kolby MDT Folding Rifle Stock, skontaktuj się z odpowiednim przedstawicielem producenta lub sprzedawcy. Upewnij się, że masz przy sobie informacje o produkcie, takie jak numer seryjny i datę zakupu.

Pamiętaj, aby zgłaszać wszelkie niebezpieczne produkty oraz incydenty do odpowiednich władz. Regularnie sprawdzaj aktualizacje dotyczące wycofań produktów na platformie Safety Gate Unii Europejskiej.

# MDT Folding Rifle Stock for ACC/ESS Chassis, XTN interface Turvallisuusohjeet

## Johdanto

Tervetuloa MDT Folding Rifle Stock sarjaan, joka on suunniteltu parantamaan ampujan mukavuutta ja suorituskykyä. Tämä ohje sisältää tärkeitä turvallisuusohjeita ja käyttöä koskevia ohjeita varmistaaksesi, että tuotteesi käytetään turvallisesti ja tehokkaasti.

## Yleiset turvallisuusohjeet

- Varmista, että tuote on asennettu ja käytetty valmistajan ohjeiden mukaisesti.
- Tarkista tuote säännöllisesti vaurioiden tai kulumisen varalta.
- Älä käytä tuotetta, jos siinä on näkyviä vaurioita tai se ei toimi oikein.
- Pidä tuote poissa lasten ulottuvilta, ellei se ole suunniteltu lapsille.
- Ilmoita kaikista turvallisuusongelmista tai onnettomuuksista viranomaisille.

## Erityiset turvallisuustoimenpiteet käytössä

- Varmista, että poskipakka ja tukipadi on säädetty oikein ennen käyttöä.
- Käytä ainoastaan valmistajan suosittelemaa lisävarustetta, kuten sormipyöriä, jotka myydään erikseen.
- Vältä tuotteen käyttöä, jos se on taitettuna, ellei se ole tarkoitettu niin.
- Huolehdi, että kaikki kiinnitykset ovat tiukasti paikoillaan ennen ampumista.

## Asennus ja käyttöohjeet

### 1. Asennus:

- Lue valmistajan ohjeet huolellisesti ennen asennusta.
- Varmista, että kaikki osat ovat mukana ja ehjiä.
- Kiinnitä poskipakka ja tukipadi oikeisiin paikkoihin ja varmista, että ne ovat tiukasti paikoillaan.
- Tarkista, että kokoontaittava mekanismi toimii oikein ennen käyttöä.

### 2. Käyttö:

- Sääda poskipakka ja tukipadi mukautumaan omaan ampumaasentoon.
- Varmista, että kokoontaittava mekanismi on lukittu ennen ampumista.
- Tarkista säännöllisesti, että kaikki säädöt ovat paikoillaan ja turvallisia.

## Hävittämisohteet

- Tuotteen hävittäminen tulee tehdä ympäristöystävällisesti.
- Tarkista paikalliset säädökset ja ohjeet tuotteen hävittämiseksi.
- Älä hävitä tuotetta tavallisessa kotitalousjätteessä, jos se sisältää vaarallisia materiaaleja.

## Lisätietoja

Jos sinulla on kysymyksiä tai tarvitset lisätukea, ota yhteyttä valmistajaan tai myyjään. Varmista, että kaikki turvallisuusohjeet on ymmärretty ennen tuotteen käyttöä.

# Säkerhetsinstruktioner för MDT Folding Rifle Stock för ACC/ESS Chassi, XTN interface

## Introduktion

Tack för att du valt MDT Folding Rifle Stock för ACC/ESS Chassi, XTN interface. Denna produkt är designad för att förbättra komforten och prestandan för skyttar. För att säkerställa säker användning och långvarig funktionalitet, vänligen följ dessa säkerhetsinstruktioner noggrant.

## Allmänna säkerhetsriktlinjer

- Kontrollera alltid produkten innan användning för att säkerställa att den är i gott skick.
- Använd produkten endast enligt tillverkarens instruktioner.
- Förvara produkten på en säker plats, utom räckhåll för barn och sårbara grupper.
- Rapportera eventuella osäkra produkter eller olyckor till relevanta myndigheter.
- Håll dig informerad om eventuella återkallelser via EU:s Safety Gateplattform.

## Specifika säkerhetsåtgärder för användning

- Använd alltid skyddsglasögon och hörselskydd vid skytte.
- Kontrollera att kolven är ordentligt låst innan användning för att förhindra oavsiktlig vikning.
- Undvik att använda tummhjul som kan störa vikningen av kolven (Savage Short Actions).
- Använd produkten endast med kompatibla chassin (ACC och ESS).
- Var medveten om att vikbara modeller kan ha en kortare kropp som kan påverka LOP (Length of Pull).

## Instruktioner för installation och användning

### 1. Installation av MDT Folding Rifle Stock:

- Se till att området är rent och fritt från skräp.
- Fäst kolven på chassit enligt tillverkarens anvisningar.
- Kontrollera att alla skruvar och fästen är ordentligt åtdragna.

### 2. Anpassning av kolv:

- Justera kindstödet och kolvskyddet horisontellt, vertikalt och i lutning för att passa din skjutställning.
- Använd justeringsverktyg (säljs separat) för att göra nödvändiga justeringar.

### 3. Användning av produkten:

- Kontrollera att kolven är i rätt position innan du börjar skjuta.
- Vik kolven tillbaka till sin ursprungliga position efter användning för att säkerställa säker förvaring.

## Avfallsanvisningar

- Kasta inte produkten i vanligt avfall.
- Följ lokala riktlinjer för avfallshantering och återvinning av metallmaterial.
- Kontakta din lokala avfallshanteringsmyndighet för information om korrekt avfallshantering.

## **Kontaktinformation för ytterligare stöd**

För frågor eller mer information om säker användning av MDT Folding Rifle Stock, vänligen kontakta tillverkaren eller din återförsäljare. Se till att ha produktens modellnummer och inköpsinformation till hands för snabbare service.

Tack för att du följer dessa säkerhetsinstruktioner och för att du bidrar till en säker användning av MDT Folding Rifle Stock.

# Návod k bezpečnému použití MDT Sklopné pažby pro ACC/ESS Chassis, XTN interface

## Úvod

Děkujeme, že jste si zakoupili MDT Sklopnou pažbu pro ACC/ESS Chassis, XTN interface. Tento produkt byl navržen tak, aby zvyšoval komfort a výkon střelce. Aby bylo zajištěno bezpečné používání, prosím, pečlivě si přečtěte tento návod a dodržujte všechny pokyny.

## Obecné bezpečnostní pokyny

- Ujistěte se, že produkt používáte v souladu s pokyny výrobce.
- Před každým použitím zkontrolujte, zda je pažba v dobrém stavu a zda neobsahuje žádné viditelné poškození.
- Nikdy nepoužívejte produkt, pokud máte podezření na jeho poškození.
- Uchovávejte mimo dosah dětí a zranitelných osob.
- Při manipulaci s produktem dodržujte všechny místní zákony a předpisy týkající se zbraní a střelby.

## Specifické bezpečnostní opatření při použití

- Před sklopením pažby se ujistěte, že se v jejím okolí nenacházejí žádné překážky.
- Při nastavování lícní opěrky a pažby dbejte na to, aby nedošlo k neúmyslnému zranění.
- Nepoužívejte sklopnou pažbu jako oporu pro zbraň, pokud není zajištěna.
- Používejte pouze originální příslušenství a adaptéry doporučené výrobcem.

## Pokyny k instalaci a používání

### 1. Instalace:

- Před instalací se ujistěte, že máte všechny potřebné nástroje.
- Připojte pažbu k ACC nebo ESS chassis podle pokynů výrobce.
- Zkontrolujte, zda je pažba pevně uchycena a zda není volná.

### 2. Nastavení:

- Upravte lícní opěrku a pažbu tak, aby vyhovovaly vaší střelecké pozici.
- Ujistěte se, že všechny nastavitelné části jsou správně zajištěny.

### 3. Používání:

- Před každým použitím zkontrolujte, zda jsou všechny části v pořádku a funkční.
- Při střelbě dbejte na správné držení zbraně a bezpečnostní postupy.

## Pokyny k likvidaci

- Produkt likvidujte v souladu s místními předpisy o odpadech.
- Zvažte recyklaci materiálů, pokud je to možné, zejména u hliníkových částí.

## Kontakt pro další podporu

Pokud máte jakékoli dotazy nebo potřebujete další podporu, obraťte se na zákaznický servis výrobce. Všechny produkty musí mít kontaktní místo v EU pro bezpečnostní dotazy.

## **Závěr**

Dodržováním těchto pokynů zajistíte bezpečné a efektivní používání MDT Sklopné pažby pro ACC/ESS Chassis, XTN interface. Děkujeme za váš nákup a přejeme vám mnoho úspěchů při střelbě.